ETAT CIVIL

Naissances : Vladislas Krzeczowska, rue du Collège, 30 ; Jacqueline Lehembre, de Leers, née A. Julien Lagache, 26 ; Michel Couplaux, Grande Rue, c. Couteau, 7 ; Roger Loosveldt, rue des Anges, cour Briesema, 1 ; Albert et Michel Algost, rue des Fossés, cour Vanzoyen, 3 ; Daniel Vanhiele, de Tourcoing, né boulevard de Cambrai, 60.

Décès : Maria Pontivy, rue de Lannoy, 403 ; Joseph Kud, 34 ans, de Croix, décédé avenue Julien Lagache, 99 ; Hortense Vanteenkiste, 65 ans, rue de Naples, cour Delacroix, 3 ; Gilbert Sayet, 76 ans, boulevard de Cambrai, 32.

DOMMAGES DE GUERRE

Gros acheteur. Paiement comptant. DEGRYSE, 201, Bd Liberté, Lille. T. 4862

CROIX

LA COLOMBOPHILIE AU SERVICE DE LA BIENFAISANCE. — Les vieillards ont a Croix droit de cite, et il n'est peut-être pas une ville qui a fait pour leur bien-être un effort aussi persévérant et aussi remarquable.

Nos lecteurs ont pu voir dans nos colonnes, à l'occasion d'un banquet de société, d'un mariage, d'une naissance, une quête dont le profit va aux vieux de l'Hospice, et la tradition veut qu'on n'oublie pas les vieux.

Tourtant, à côté des vieillards qui sont hospitalisés, il en est dont la situation n'en est pas moins digne d'intérêt : ce sont les vieillards infirmes et incurables assistés à domicile qui, suivant leur situation, reçoivent un secours variant de 80 à 100 fr. par mois.

Un groupe d'hommes de cœur, fervents colombophiles, se sont émus du pénible sort de certains de ces vieillards et, sous l'énergique impulsion de M. Arthur Collyn, trésorier de la Fédération Centre et Avenir réunis, ont pris l'initiative dès 1927 d'organiser chaque année, à la date du 15 août, un grand concours de pigeons dont le produit est réparti intégralement entre tous les vieillards bénéficiaires de l'assistance à domicile.

Nous avons pu joindre M. Collyn, employé à la Mairie de Croix, connu et estimé de la population croisienne pour sa bonhomie souriante et sa parfaite modestie, et il a bien voulu nous donner sur le sujet qui nous intéresse quelques renseignements qui montreront que le dévouement fait exemple puisque la recette, qui a été en 1927 de 1.448 francs, en atteint en 1929 21.152 fr. 60. L'année 1928 avait d'ailleurs accusé une sensible augmentation, puisque le bénéfice était de 1.775 fr. 45.

L'année 1930, marquée par la grande crise économique, a accusé un léger arrêt, mais cela n'a pas découragé l'actif comité de bienfaisance, et MM. Renard, Houzet, Duc, Vanpeteghem, Collyn Désiré, Collyn Arthur, H. Bouttemy, L. Lepers, Burlin, Thooft, Bourgeois se promettent, cette année, de se donner encore davantage à l'œuvre entreprise pour que les vieillards ne souffrent pas de la crise.

Ils n'ont par hésité, d'ailleurs, à voir grand, à intéresser à leur action de charité les colombophiles amis et, en 1929, sous la direction de M. Devos, ils organisèrent à la salle municipale des fêtes, à Croix, un grand concours international qui, par sa belle tenue, la variété et la beauté des sujets présentés, marqua une date dans l'histoire colombophile et rapporta à l'œuvre la coquette somme de 6.500 francs.

Nous avons tenu à remarquer cet exemple et signaler aux colombophiles de la région la portée bienfaisante de ces concours qui, organisés sous le règlement de la Fédération Centre et Avenir réunis, sont réservés aux amateurs situés dans le rayon Centre et Avenir et de toutes les fédérations et cercles de Roubaix.

WASQUEHAL

Union Mutualiste. — C'est devant une très nombreuse assistance que cet important groupement a tenu son assemblée générale hier dimanche, à la salle des fêtes de la mairie, sous la présidence de M. Jules Farlneaux, président de la Société. — M. Ernest Sadones, secrétaire, donna lecture du procès-verbal de la dernière réunion, ainsi que de la situation financière du 1er trimestre, qui s'établit comme suit : en Recettes, 19.069 fr. 30 ; Dépenses, 5.812 fr. 20. — Reste en caisse au 31 mars : 84.284 fr. 11. Ces comptes sont approuvés à l'unanimité. — Il fut ensuite présenté treize nouveaux membres, qui furent acceptés. M. Fèrmeaux passa ensuite en revue la situation financière de la Société, qui continue à prospérer dans de bonnes conditions.

Le président remercia ensuite les organisateurs des divers jeux de coqs qui ont eu lieu chez MM. Lesur et Détailleur, au profit des grands malades de la Société ; ces tournois ont rapporté environ 1.000 fr. Il espère que ce geste sera renouvelé l'an prochain, afin de permettre la continuation des secours extraordinaires aux grands malades de la Société. — M. Fermeaux annonça ensuite que le mandat d'une partie des membres du conseil d'administration étant expiré, il y a lieu de pourvoir à des élections. Tous les membres sortants furent réélus pour six ans. Trois nouveaux administrateurs ont été choisis en remplacement de plusieurs membres démissionnaires. — M. Henri Détailleur, député-maire, président d'honneur de la Société, retenu par le congrès des Mutilés, à Dunkerque, s'était fait excuser. — La remise des médailles de la Mutualité, aux membres du conseil d'administration, a été ajournée.

LANNOY

Le Cinquantenaire de l'école laïque. — A l'occasion de son 25e anniversaire, l'Amicale de Tourliers a l'honneur d'organiser en même temps que la 90e fête fédérale des amicales laïques du canton de Lannoy, la solennité cantonale du Cinquantenaire de l'Ecole publique.

Cette double manifestation se déroulera le 5 juillet. Le Comité d'organisation qui, jusqu'au bout, ne veut rien négliger pour assurer le succès de la fête rappelle aux retardataires qu'il accueille toujours avec empressement les libéralités en faveur de son œuvre ; qu'il prie les sections sportives de lui envoyer de suite les renseignements nécessaires à la préparation des concours ; qu'il insiste enfin pour que les adhésions au banquet lui soient envoyées pour le 25 juin. Il s'excuse des omissions qu'il aurait pu commettre et demande de considérer ce présent avis comme une cordiale invitation.

WILLEMS

Succès scolaire. — Les quatre élèves présentées par l'école communale des filles et les deux élèves présentés par l'école communale des garçons ont tous été reçus à l'examen du certificat d'études primaires à Lannoy, le 20 juin, avec la mention bien.

Ce sont : Debergue Jeanne, Deffontaine Emilienne, Desronsseaux Jeanne, Loy Marceline, Olermont Georges, Dujardin André.

LEERS

Etat Civil. — Naissance. — Lise Carré, rue Joseph-Leroy, 52.

LE CARNAVAL D'ÉTÉ DES PIATS, VIROLOIS, TILLEUL, A TOURCOING

Journée joyeuse s'il s'en fut. Tout le quartier très étendu des Piats, du Virolois et du Tilleul, à Tourcoing, était hier en liesse.

Le Carnaval d'été attira toujours une grosse affluence, et ce malgré les festivités organisées cette année au Blanc-Seau pour le jubilé du Cercle orphéonique « l'Amitié ».

De nombreuses maisons avaient pavoisé aux couleurs nationales et de Tourcoing.

Dès samedi soir, la traditionnelle retraite aux flambeaux — qu'il serait plus juste d'appeler retraite aux lampions — déroula dans le quartier ses lumières multicolores.

Dimanche, ce furent la non moins traditionnelle « braderie », des courses cyclistes pour les championnes en herbe, le gonflement d'un ballon. On admira les héros, mais le vieux sphérique fait toujours son petit effet... et attiru du monde.

Le cortège de 1931, tout à fait brillant, groupait 65 sociétés. Le plus beau fleuron en fut sans doute, à cause de leur réputation, les fameux « Gilles de Binche », joyeux Borains coiffés de plumes d'autruche ou de nandou (on ne sait pas au juste)... Furent admirés au passage la toujours vaillante clique scolaire dont les pantalons blancs annoncent l'été ; les pierrots ; une Bohémienne très couleur locale ; des marquis et marquises poudrés et fleurant une bonne odeur XVIIIe siècle ; une Bécassine admirable ; le couple « Rêve d'un soir » auquel convient une discrète pénombre ; une vision d'Egypte qui fait rêver à Tout-Ank-Amon ; des Peaux-Rouges à faire trémir Maine Reid et Gustave Aymard pour leur chevelure ; le Forion, belle figure de mineur ; une Charmeuse de serpents, qui charma aussi les spectateurs ; un Mandarin très « vieil-le-Chine » avec sa queue ; une charmante Noce Alsacienne en cortumes chatoyants ; un couple de moissonneurs bien dans le ton.

Parmi les sociétés, nous signalerons pour leur remarquable tenue les Grands-Archers de la rue des Phalempins, l'Harmonie de la Croix-Rouge, la Brouette à la Mer, l'Harmonie du Brun-Pain, les As de la rue de Gand, les Bigo-Jazz des Cinq-Voies, l'Ecole Coudorcet, les pittoresques Accordéonistes, le groupe des Vélos fleuris, le Club des XXI, la Fanfare Cycliste de la Marlière.

S'il y a des oubliés, qu'ils nous excusent : tous étaient dignes d'intérêt et d'éloges.

UNE SOCIÉTÉ PITTORESQUE DU DÉFILE « LES BIGOPHONES DES CINQ-VOIES ».

Nous voulons cependant dire un mot des Joyeux Trouvères Lillois. Quelle charmante phalange ! Quels jolis minois ! Quels frais costumes, et quelle agréable musique ! Nous sommes toujours heureux de saluer leurs mandolines et leur toque à plume.

Terminons en saluant le comité pour son intelligente activité et pour son beau geste : le produit de la fête sera versé au Bureau de Bienfaisance de Tourcoing, afin de soulager dans la mesure du possible les misères de la grève. — R. P.

Tourcoing

BUREAUX : Rue Fidèle Lehoucq, à TOURCOING — Téléphone 9.85
DÉPOT DE VENTE : 50, Rue Motte (En face le Conditionnement)

LE 40e ANNIVERSAIRE DU CERCLE ORPHÉONIQUE « L'AMITIÉ »

Les grandes jubilaires organisées en l'honneur du quarantième anniversaire du Cercle Orphéonique « l'Amitié » et des quarante années de direction de son excellent chef, M. A. Lerouge, se sont terminées, hier, par un magnifique banquet qui fut servi dans les salons de l'hôtel situé dans le square Leman, du « Banc-Scau ».

Par ces grandes fêtes, le Cercle Orphéonique a trouvé l'occasion d'affirmer sa grande vitalité, de prouver que le nom du cercle, cadrait excellemment bien avec l'esprit de chaque sociétaire et surtout d'extérioriser la sympathie et l'estime de chacun des membres envers leur éminent directeur.

UNE MANIFESTATION DE SYMPATHIE

Dans la soirée de samedi, une manifestation de sympathie envers les disparus de la grande guerre, eut lieu au local du Cercle Orphonique l'Amitié 245, rue du Congo.

Devant les membres du comité et de nombreux sociétaires, M. Deresme, président d'honneur, retraça la carrière de ces illustres morts, parla de leur noble héroïme et les donna en exemple aux jeunes gens qui les ont remplacé.

La plaque commémorative avait été parée de fleurs et illuminée et dans une telle atmosphère le discours de M. Deresme exerça une profonde impression sur chacun des autidituers.

LE BANQUET

Hier, à 13 h. 15, un banquet de cent couverts réunissait au square Lemon, les membres du Cercle Orphéonique et leurs invités.

Le repos était présidé par M. Léon Manaut, président de la Fédération des Sociétés Musicales du Nord et du Pas-de-Calais. A la droite duquel avait pris place M. Lerouge en l'honneur duquel la fête avait lieu.

A leurs côtés, on pouvait remarquer la présence de MM. Deresme, président d'honneur ; Rembert, vice-président d'honneur ; Vandenporpe, président ; Vanhoutte, conseiller municipal, représentant l'administration municipal ; les représentants de toutes les sociétés du Blanc-Seau ; des sociétés qui ont prêté leur concours aux fêtes diverses et les membres du Comité.

LES TOASTS

A l'heure des toasts, divers discours furent prononcés.

M. MANAUT, remercia le Cercle Orphéonique de l'honneur qu'il lui avait fait en lui offrant de venir présider cette fête, et de prendre place à cette table accueillante pour remettre quelques récompenses si légitimement gagnées.

Il remit ensuite la médaille de 40 ans de présence à M. Lerouge, dont il vanta les qualités de persévérance, inhérentes, ajouta-t-il, à nos races nordiques.

Divers diplômes pour 20 ou 30 années de présence furent remis à MM. Tavernier, Janssens, Medsaght, Couvreur, Laurens, Herveant, Montier et Vandendorpe.

M. DERESME, président d'honneur fit sa joie de constater le succès des fêtes.

Le concert fut magnifique, la soirée et le banquet ne lui cèdent en rien.

Il magnifia ensuite le rôle du président à qui sont dévolues toutes les besognes difficiles.

Il fit l'éloge de M. Lerouge, puis par une spirituelle poésie, celle de la commission tout entière.

M. VANDENDORPE, président, excusa MM. Arensma et Deconnihck, conseillers municipaux du Blanc-Seau, retenus par des engagements antérieurs. Il remercia l'administration municipale et son représentant, M. Vanhoutte, pour la sollicitude qu'elle ne cesse de témoigner à l'égard du Cercle Orphéonique « L'Amitié ». Il exprima sa gratitude envers M. Manaut et les représentants de toutes les sociétés qui ont contribué au succès des fêtes.

Il fit ensuite un bref historique du groupement, qui lui permit d'étaler tout ce que la société doit à son chef.

Il termina en remettant à celui-ci un superbe cadeau.

M. VANHOUTTE assura le Cercle Orphéonique « L'Amitié », de l'appui toujours plus grand de la municipalité.

M. LEROUGE, profondément ému de tous les témoignages de sympathie, au milieu des fleurs que chacun lui a offertes, fit rebondir tous les succès qu'il obtint sur F. Guillaume, le directeur de l'Harmonie du Blanc-Seau, dont il fut l'élève avant d'être l'adjoint. Il évoqua le passé, l'époque de la fondation et souhaita que dans dix ans, tous soient encore là pour fêter le demi-siècle d'existence.

Des toasts furent encore portés par MM. Lasseron, des Amicales laïques du Blanc-Seau ; Desplechin, de l'Harmonie du Blanc-Seau ; Gruzinsky, de l'Orphéon des anciens combattants et soldats de Roubaix ; Thieffry, du comité des fêtes du Blanc-Seau ; Roussel, de l'Philharmonique du Jean-Ghislain de Roubaix ; Boutemy, de l'Union Chorale de Croix ; Duhamel, de la Chorale Saint-Eloi ; Burgraeve, des fondateurs du Cercle Orphéonique « L'Amitié ».

AU CALVAIRE

250 Complets sur mesure faits par tailleurs **280**
Gd choix de draperies unies ou fantes
TRES BONNES FOURNITURES
Maison Alfred DEQUIN-LANGLAIS
Place du Calvaire

UNE MANIFESTATION DES BOULEURS BELGES AU MONUMENT AUX MORTS

Nous relations tout récemment la visite faite aux sociétés Yproises par celle du Brun-Pain de Tourcoing. Les gens d'Ypres sont venus hier rendre leur visite aux Tourquennois. Ce fut une belle journée d'amitié franco-belge. On peut bien dire ce qu'on veut, chercher à dresser les belges les uns contre les autres, il est une chose que tous les gouvernants du monde n'empêcheront pas, c'est l'amitié réciproque profonde, cimentée dans le sang, des Belges et des Français, qui, non seulement se comprennent, mais communient dans le même idéal et ont les mêmes intérêts.

On l'a bien compris dimanche.

C'est aux couleurs franco-yprois, que revient donc l'honneur de la première manifestation officielle au monument du maître Brasseur, depuis son inauguration.

A 9 h. 30, eut lieu au siège, 220, rue du Brun-Pain, la réception fleurie des amis d'outre-Lys. Ceux-ci furent enchantés de se trouver à Tourcoing, et ne se firent pas faute de le proclamer.

Le départ eut lieu ensuite pour la place de la Victoire où, dans un geste pieux qui ira au cœur de la population, les Belges tinrent à aller se recueillir au Monument des enfants de Tourcoing tués à la guerre. La Fédération des Bouleurs d'Ypres était en tête, avec son drapeau.

A 10 h. 30, sur la Place, se massèrent les sociétés Yproises, les bouleurs du Brun-Pain, la Fanfare des Intimes, les sociétés de boules de Tourcoing avec drapeau, le groupe des A. C. du Brun-Pain, conduit par son président M. Fidèle Langlais. Des gerbes de fleurs furent déposées sur le socle du Monument et les Intimes jouèrent les hymnes nationaux belge et français, au milieu du recueillement général.

Prirent successivement la parole MM. Wattel, vice-président des Bouleurs du Brun-Pain ; Delecroix, représentant la ville de Tourcoing ; Paul Maréchal, conseiller général de Tourcoing, au nom des Amitiés franco-belges, exalta la fraternité franco-belge et estima nécessaires les armements actuels. Il s'élève cependant contre la guerre.

M. Valère Saya, président de la Fédération d'Ypres, apporta le salut de la Belgique amie et fraternelle. En son nom, il remercia les Français de leur belle réception. « Si le hasard, dit-il, a voulu que nous soyons le bouclier de la France, la France est le bouclier de l'humanité ».

Remarquée : MM. Tarel, conseiller d'arrondissement ; Parsy, Deborgher, adjoints au maire ; Jérôme, chef du bureau des écoles ; Leveugle, conseiller d'arrondissement ; le capitaine Guéranger, président du Cercle des Officiers ; Van den Driessche, avocat, secrétaire des Amis de Tourcoing ; Louis Tiberghien, président du Comité des Fêtes du Brun-Pain ; Alphonse Duforeau, président des Francs-Bouleurs du Brun-Pain ; Jules Watteeuw, le Broutteur ; Ducrot, président des A. C. belges de Tourcoing, etc...

Puis on se rendit musique en tête au café Duquennoy, place de la République.

M. Jacques Masurel, président des Amis de Tourcoing, présenta la bienvenue aux Belges et leur dit toute la sympathie qu'on éprouve pour eux en France et en particulier à Tourcoing, où 40.000 des leurs travaillent journellement dans les usines, et où beaucoup sont fixés.

M. Says répondit en quelques paroles, affirmant la grande amitié, scellée dans le sang des champs de massacre, des Belges et des Français.

Un vin d'honneur fut offert et les bouleurs se rendirent au siège, où une belle partie devait se disputer.

MOTO CONTRE AUTO

Hier dimanche, vers 11 h. 45, à l'angle des rues de Dunkerque et du Dragon, le motocycliste Emile Lebrun, 21 ans, demeurant à Ypres (B.), 20, rue du Temple, ayant derrière lui M. Cyrille Cornet, 29 ans, demeurant 30, rue des Francs, s'est jeté sur l'automobile conduite par M. Célestin Debucquois, 27 ans, laitier à Tourcoing, 137, rue du Brun Pain.

Le motocycliste a été blessé à la face et a reçu les soins du docteur Dujardin. Dégâts matériels de part et d'autre. Une enquête est ouverte.

Parfumerie DEROUBAIX

4, r. des Manneliers, Grand'Place, LILLE
Mobilier, Matériel et Approvisionnement du SALON DE COIFFURE (Hmes et Dames)

PENDANT LA COURSE

Alors que se disputait hier vers 10 h. 40, la course cycliste des fêtes des Piats-Virolois-Tilleul, et qu'une foule dense l'attendait à l'angle de la rue du Touquet et du Boulevard Industriel, le jeune cycliste, M. Valéry Lefebvre, 17 ans, ajusteur, demeurant 79, rue des Tailleurs au Mont-à-Leux (Belgique), dérapa et entra dans le public.

Mme Nelly Mariage, 35 ans, soigneuse, 229, rue du Touquet, fut renversée et contusionnée à la jambe gauche. Après avoir reçu les soins du docteur Dujardin, elle a regagné son domicile.

UNE FETE AUX USINES P. DESTOMBES ET Cie

Samedi a eu lieu, sous la présidence de M. L. Thaune, consul de Belgique, à Tourcoing, l'inauguration des nouvelles salles aux usines Destombes et Cie, rue de Buenos-Ayres, nécessitées par l'installation dans l'usine de machines nouvelles.

Parmi les invités, notons MM. Rimette et Laisnez, professeurs de filature à Ecole Industrielle ; Maroscaux, professeur à l'Institut technique roubaisien Couquet, du textile de Lavelanet (Ariège), etc...

Le propriétaire, M. Vincent Van den Abeele, fit visiter les salles des machines et celles d'aiguisage.

M. Thaune félicita l'industriel au nom des invités, et un vin d'honneur fut offert.

L'ASSEMBLEE GENERALE DES A. A. O.

Le groupe des Anciens des Armées d'occupation de Tourcoing et ses cantons s'est réuni Café de l'Hôtel de Ville, place Victor-Hassebrouck, hier dimanche, à 10 h.

M. Jules Leurent présidait, assisté de MM. Caplette, vice-président et Gérard, secrétaire général de l'U.N.C. ; J. Tiberghien, vice-président du groupe des A. A. O ; Malfait, groupe des A. A. O. de Mouvaux ; Saint-Venant, groupe des A. A. O. de Neuville ; Vandermarlière (groupe de Roncq.

M. Leurent remercia les délégués des villes des cantons de Tourcoing, Roncq, Mouvéaux et Neuvilie d'être venus, resserrant ainsi les liens de camaraderie avec leurs camarades de Tourcoing.

La fête prévue pour le 28 juin, vu la grève, est reportée en principe au dimanche 27 septembre.

Un projet de visite à l'Exposition Coloniale de Vincennes fut mis à l'étude.

Après un appel à la propagande et à l'assiduité des adhérents du groupe (notamment à propos du 14 juillet), le président conseille de participer au concours du Tir National.

M. Gérard fait une causerie documentée sur la Mutualité Familiale. C'est un fin humoriste, qui sait admirablement retenir l'attention de ses auditeurs.

M. Capiette, le grand promoteur et propagandiste des assurances sociales, en parle avec toute la chaleur de sa conviction. Il est écouté et applaudi comme il le mérite. Une belle tombola, tirée entre tous les présents, clôtura les travaux à 11 h. 30.

TRAMWAYS D'ARMENTIERES A HALLUIN

Un arrêté de M. le Préfet du Nord du 2 juin 1931 dispose que le projet de déclassement de la ligne de tramways à traction mécanique, destinée au transport des voyageurs et des marchandises entre Armentières et Halluin par Houplines, Deûlemont et Comines, sera soumis à l'enquête réglementaire.

En conséquence, les pièces dudit projet seront déposées pendant un mois, du samedi 20 juin au lundi 20 juillet 1931 inclus, au Secrétariat de la Mairie, afin que chacun puisse en prendre connaissance.

Un registre d'enquête sera ouvert audit lieu pendant le même délai, de 9 h. à midi et de 14 h. à 17 h., pour recevoir les observations qui pourraient être formulées sur le projet dont il s'agit.

ASSEMBLEE GENERALE DU GROUPE DES REMPLAÇANTS

Le groupe tourquennois des Remplaçants (pupilles, ascendans, veuves de guerre), s'est réuni en assemblée générale hier à 15 h., salle des fêtes de l'Hospice, rue de Tournay, sous la présidence de M. Bruneel, vice-président actif, entouré des membres du Comité.

Il fut décidé d'envoyer un télégramme à M. Daniel-Vincent, sénateur, qui a cédé sa place à Mme Orelis, au Comité départemental et un autre au maréchal Pétain, président d'honneur.

M. Leclerc donna ensuite lecture du rapport moral et financier, qui fut adopté à l'unanimité.

Sociétés et Comités

ANCIENS SOUS-OFFICIERS. — En complet accord avec le Cercle des officiers de réserve de Tourcoing, la société des anciens sous-officiers invite tous ses membres, à assister à la conférence qui sera donnée, mercredi 24 juin, à 19 h. 30, en la salle de la Société de Géographie, école industrielle, place Léverrier.

ETAT CIVIL

Naissances : Thérèse Benoit, rue de Bondues, 18 ; Thérèse Debay, rue Rouget de l'Isle, 108 ; Marcel Deplancke, rue de la Blanche Porte, 15.

TRICOTS DE LAYETTE, CADEAUX FILATURES de la REDOUTE, ROUBAIX

Publications : Auguste Becquet, employé, rue de la Bienfaisance, 1 et Antoinette Mispelaere, employé à Neuville-en-Ferrain.

HALLUIN

LE CINQUANTENAIRE DE L'ECOLE LAIQUE

Hier, à 10 h., dans la cour de l'école de la Rouge-Porte, s'est déroulée la cérémonie organisée à l'occasion du cinquantenaire de l'école laïque présidée par M. Jules Nollet, président du groupement des amis de l'école laïque. Sur l'estrade avaient pris place, entourant M. Jules Nollet, Mme Hottelart-Stock ; MM. Polydor Stock et Léon Vandewalle, délégués cantonaux ; Oscar Beckaert, président de l'Amicale laïque de la Rouge-Porte, le personnel enseignant, des officiers des douanes, etc... S'étaient fait excuser : M. Charlier, inspecteur primaire ; MM. Jovenaux, inspecteur de police spéciale et Prévost, commissaire de police.

Plus de 900 enfants des écoles laïques d'Halluin étaient rassemblés et la société musicale « La Philharmonie » d'Halluin prêta son concours toujours apprécié à la fête.

C'est devant un bon nombre d'amicalistes, des parents et amis des écoles laïques que la cérémonie commença par une audition musicale très goûtée de la Philharmonie d'Halluin, dirigée par M. Arthur Defeer, directeur de l'école de musique d'Armentières. Puis par les élèves de l'école du Molinel et du Colbras, sous la direction de Mlle Deschamps, institutrice, un chœur fut exécuté d'une façon parfaite.

M. Godin, directeur de l'école Jean Macé, dans une conférence intéressante fit ressortir les bienfaits de l'école laïque et des œuvres scolaires de Jules Ferry. Sous la direction de M. Bogaert, instituteur à l'école de la Ronge-Porte, un chœur fut chanté en l'honneur et à la mémoire de Jules Ferry par les élèves de l'école de la Rouge-Porte et du Mont. La Philharmonie se fit de nouveau entendre. M. Jules Nollet, président du groupement des amis de l'école laïque, remercia les personnes présentes et eut un mot aimable à l'adresse du personnel enseignant.

Une audition musicale très applaudie de la Philharmonie et une distribution de friandises aux 960 élèves clôtura cette simple mais belle cérémonie en l'honneur du cinquantenaire de l'école laïque.

La fraude. — Les préposés Maurice Jacquemin et Groudin Armand, de la brigade de Bousbecques, en service de circulation au cours de la nuit, au lieu dit « Carrière du Coré » aperçurent vers 1 h. 15, deux individus venant de la Belgique, chargés chacun d'un ballot.

Ils appréhendèrent les noctambules, qui, à la vue des douaniers, prirent le large, abandonnant les ballots qui ont été saisis.

Ils contenaient du tabac de contrebande, 20 kilos, pour une valeur de 1.362 fr. 50.

Succès scolaire. — Les examens du certificat d'études primaires ont donné les résultats suivants pour les écoles communales d'Halluin.

Ecole de la Rouge-Porte. — 2 garçons reçus : Jean Lernould et Roger Vandenbossche.

Huit filles reçues : Julia Bagein, Marie-Louise Backaert, Rachelle Denorme, Simone Dechaene, Florine Decock, Rachelle Haes, Céline Vermaut et Denise Rossel.

Ecole Jean Macé, rue du Molinel : 10 garçons et 8 filles ont été reçus.

A l'école du Mont, une fille a été reçue.

MOUVAUX

Fête du 14 juillet. — Il est rappelé aux débitants de boissons qui désireraient obtenir des prix pour l'organisation de jeux populaires à l'occasion de la fête nationale, qu'ils doivent faire la demande écrite immédiatement à la mairie, en spécifiant la nature du jeu.

Commodo et incommodo. — Le maire fait connaître qu'une enquête de commodo et incommodo est ouverte, jusqu'au 29 juin, sur les modifications à apporter aux voies routières pour la construction de deux passages inférieurs en remplacement des passages à niveau de la rue du Flocon et de la rue de Bradfort et pour la construction d'une passerelle au P. N. 168 (route départementale N° 22 à Tourcoing.

A l'expiration du délai, un commissaire enquêteur recevra à la mairie les déclarations pour ou contre le projet des 30 juin, 1er et 2 juillet.

Allocations militaires. — La fraction du contingent qui sera incorporée en octobre prochain comprendra les jeunes gens nés entre le 1er juin et le 31 décembre 1910, reconnus aptes au service armé ou auxiliaire par le conseil de révision. En conséquence, les familles nécessiteuses dont le soutien appartient à cette fraction incorporable et qui désirent obtenir le bénéfice de l'allocation journalière sont priées de se présenter à la mairie (guichet 3) à partir du 1er juillet prochain, pour constituer le dossier.

Chiffre d'affaires. — La perception du chiffre d'affaires aura lieu au local habituel le mardi 23 juin.

Etat Civil. — Publications. — Léon Anselin et Jeanne Leclercq. — Emilien Duthoit et Marie-Madeleine Heistracte. — Michel Vanhaverbeke et Olga Lerinou.

RONCQ

Succès scolaire. — A l'école communale des garçons du Blanc-Four, deux élèves ont été reçus à l'examen du certificat d'études primaires : Homez Fernand et Georges Backelandt. Directeur d'école, M. Mégret.

A l'école des filles : trois élèves furent reçues : Rose Vandamme, Armandine Vandenabelle, Andréa Verbrugge. Directrice d'école : Mme Depretz.

Caisse d'Epargne. — Séance du 21 juin. — 9 versements pour 20.800 fr. — 11 remboursements pour 7.500 fr. — Administrateur de service : Félix DECOTTIGNIES Fils.

LINSELLES

Contributions directes. — Le contrôleur des contributions directes sera à la mairie, mardi 23 juin, afin de procéder à la révision annuelle des bases des contributions et taxes foncières. Il se tiendra en même temps à la disposition des contribuables pour les réclamations.

Etat Civil. — Naissances. — Louis Vincent, rue d'Hébuterne. — René Deleu, La Vignette. — Monique Lion, boulevard de Verdun.

Décès. — Marguerite Pau, 44 ans, rue Clémenceau. — André Cassoret, 5 mois, rue Pétain. — Flore Castelain, 76 ans, place Jeanne-d'Arc.

MARCQ-EN-BARŒUL

La Foire aux Plaisirs. — L'annuelle Foire aux Plaisirs, organisée au Pont de Marcq, a débuté samedi par l'assemblée générale de l'Amicale. — Le compte rendu de l'année fut fait par M. Lavoine, président, et à 20 h. eut lieu l'ouverture officielle de la Foire.

Hier dimanche fut le grand jour. Le matin, à 10 h., une messe fut dite à l'intention des membres vivants et défunts de l'Amicale. — A 11 h. 30, ée fut le départ du « Point d'Interrogation », ballon qui emportait avec lui une carte-surprise. — A midi, au buffet, eut lieu le traditionnel apéritif-concert, avec le concours d'artistes et numéros sensationnels, et de Médart, dans son répertoire. — A 14 h., la foule commençant à affluer, les comptoirs et les divers jeux installés furent ouverts au public. — Puis, à 16 h., commença la représentation du cinéma permanent, avec en plus de films comiques, la projection de la Foire aux Plaisirs de 1930 ; dans ce film, plus d'un spectateur se revit et prit joie à se retrouver ainsi un an en arrière. — Un magnifique concert fut donné par les « Amis Réunis ». — Puis ce fut la grande bataille de confetti, à laquelle la jeunesse se livra avec ardeur. — Le soir, à 22 h. 30, de la terrasse du Patronage fut tiré un magnifique feu d'artifice.

— Aujourd'hui lundi, à 16 h. 30, raccroc de la Foire. — A 18 h., mât de cocagne, et à 20 h., terrasse du Restaurant, tirage au sort des primes offertes aux porteurs de programmes, aux acheteurs des comptoirs et aux spectateurs du cinéma.

Sports et Jeux

BASKET-BALL

COUPE DE ROUBAIX. — Hier, sur le terrain de Saint-Eloi, le Saint-Alexandre Sports a battu le C. A. J. A. Roubaix par 50 pts à 27. Au repos le score était de 30 à 20. Cinq minutes avant la fin, le S.A.S. fut privé des services de Boël, blessé à la figure. Le match était arbitré par M. J. Boursiens.

Par cette victoire, le S.A.S.R. se qualifie pour la finale qui se jouera mercredi prochain sur le terrain de l'A.S.R.

COLOMBOPHILIE

A ROUBAIX. — **Concours sur Chantilly.** — Résultat du concours donné le 21 juin 1931 par la **Société** de Chantilly. 710 pigeons lâchés à 9 h. 18, par C. Suteyn. — 1. Dujardin U., 10 P.H. sp. R. ; Hooreman 12p. P.H. sp. R. ; Vaubellinghem, 10p. P.H.sp. R. ; Dillies P., 4p. P.H. sp. R. ; Dewaele, 4p. P.H. sp. R. ; Vandenbroucke, 4p. P.H. sp. R. ; Defrennes, 5p. P.H. sp. R. ; Beaumont, 1p.sp. ; Lièvin G., 4p.sp. R. ; 10. Péronne 4p.sp., R. ; Castelin, 6p.sp. R. ; Dujardin, 4p.sp. R., série ; Dujardin, 4p.sp. R. ; Caby 8p.sp. R. ; Hupwel, 4p.sp. R. ; Philippo, 4p. sp., R. ; Cocheteux, 9p.sp., R. ; Everaert, 7p.sp., R. ; Winbaux, 2p. ; Slos, 3p.sp. R. ; Devingst, 3p.sp. ; Six Fortuné, 3p.sp. ; Victor, G., 4p.sp. ; Dujardin, 6p.sp., série régulateur ; Soene, 2p. ; Castelein, 4p.sp., série service à café ; Debrue, 5p.sp. ; Determerman, 1p. ; Aelgoet, 5p.sp. ; 30. Berte, 1p.sp. ; Victor G., 2p.sp., série Baromètre ; Delater, 2p.sp. ; Marcbx, 3p.sp. ; Dillies, 3p.sp., série lavabo ; Mme Vaas, 5p.sp. ; Berte F., 9p.sp., série ; Carette, 9p.sp. ; Victor G., 9p.sp. ; Six P., 2p. ; 40. Catteau P., 3p. ; Baert, E., 1p. ; Lecomte Epeule, 3p. ; Tunel H., 9p. ; Debrouwere A., 2 p. Stichelbaut, 1p. Lesage C., 1p. ; Martien, 1p. Iuglebert, 1p. ; Garremynck, 3p. ; 50. Aigoet, 8p. ; Delaunay J., 3p. ; Lesage A., 4p. ; Buse, 1p. ; Devouyst, 1p., série ; Bebreau, 1p. ; Vandenbronck, 2p., séries ; Heuls H., 1p. ; Pelage Ch., 1p., série ; Tavernier J., 1p. ; 60. Gandfrui, 1p. ; Lecomte M., gare 1p. ; Bourez 1p. ; Dechyvère, Beutin, Demol, Decock Ch. ; Algoet Oct., série ; Demol, série ; Vandenbrouck Ch. ; 70. Carville ; Lecomte gare, série ; Vampouck ; Dewaele, série ; Leroy ; Debrouwere, Geerard, Dumond, Tavernier ; 80. Vandenbronck A., Tamery, Conem, Vandorpe, Heuls H., Missant, Minjon, Denef A., Vanoutryve F., Lièvin ; 90. Joye G., Delcroix, Heuls H., Poigné, Procureur, Heuls J., Mercier J., 1p. ; Chuin, Missant, Foubert ; 100. Fouilignie, Lefebvre, Defraye, Vancliaer, Conem, Joye J., Vanoverfield, Lesage Art. ; Joye H., Delsen E., 110. Foubert, Vandorpe, Covelier Ch., Belvean, Kinsen, Biois, Heuls J., Vandenbrouck, Philippo, Vaugoethem ; 120. Berte F., Jonckere, Dehays, Ghesquière G., Baert, Kimmen, Tavernier, Leroy, Six, Vandenbrouck, bouquet. Le 1er pigeon constaté à 11 h. 24' 22" : mét. : 175564 ; vit. : 1300.48 ; le dernier à 11 h. 35' 19" : mét. : 175600 ; vit. : 1208.36. Réclamation jusqu'au mercredi 24 juin. Distribution des prix jeudi 25 juin.

SPECTACLES et CONCERTS

A ROUBAIX

Casino de Roubaix
Aujourd'hui, mat. 3 h., soirée 8 h.30
PRIX RÉDUITS
LE RÉQUISITOIRE
100 % parlant français
Orient
superbe film muet
Jeudi mat. prix réduits, soirée 8 h.30

A TOURCOING

Téléph. 3-61 **OLYMPIA** CINÉ. DANCING
Soirée à 7 h. 30
MARCELLE CHANTAL dans
LE REQUISITOIRE
100 % parlant
Le Nid de l'Epervier
drame d'aventures

HIPPODROME TOURCOING
Ce soir, à 8 h. 30
Le Réquisitoire
100 % parlant français
ORIENT
superbe film muet

A LILLE

AUJOURD'HUI LUNDI

Alhambra. — 20 h. 30 : Un mois chez les filles.
Familia. — Permanent : 10 h. 30 à 19 h., soirée à 20 h. 30 : A mi-chemin du Ciel.
Gamée. — 15 h. 15 et 20 h. 30 : La dernière berceuse.
Omnia. — 15 h. 15 et 20 h. 30 : Tu m'oublieras avec Damia.

LILLE

*T